



Public Works and
Government Services
Canada

Travaux publics et
Services gouvernementaux
Canada



The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

AMENDMENT TO STANDARD REQUEST FOR BID

MODIFICATION DE LA DEMANDE D'OFFRE STANDARD

The Bidder offers to provide to Canada the goods, services or both listed in the bid solicitation in accordance with the conditions set out in the bid solicitation and the prices set out in the bid.

This bid solicitation is issued in accordance with the conditions of the Supply Arrangement E60PQ-140003/PQ.

Le soumissionnaire offre de fournir au Canada les biens, services ou les deux énumérés dans la demande de soumissions aux conditions prévues dans la demande de soumissions et aux prix indiqués dans la soumission.

Cette demande de soumissions est émise conformément aux conditions de l'arrangement en matière d'approvisionnement E60PQ-140003/PQ.

Solicitation No. - N° de la demande M5000-22-3980/C	Amendment No. - N° de modification
Supplier SA No. - N° de l'AMA de fournisseur :	004
E60PQ-140003/___	

Solicitation closes – La demande prend fin :	File No. - N° de dossier
at – à 14 :00 HNC on – le 2	
4 octobre 2022	

No of Page/

N° de page 3

Date of Solicitation Amendment – Date de la modification à la demande
24 octobre 2022
Address inquiries to – Adresser toute demande de renseignement à :
See Section 2, Article 4.1.
Voir Section 2, Article 4.1
Destination
See Section 2, Annex A.
Voir Section 2, Annexe A.

Instructions:

Municipal taxes are not applicable.

Unless otherwise specified in the bid solicitation, all prices quoted must be net prices in Canadian funds including Canadian customs duties, excise taxes, must be FOB, including all delivery charges to destination(s) as indicated. The amount for Applicable Taxes is to be shown as a separate item.

Instructions:

Les taxes municipales ne s'appliquent pas.

Sauf indication contraire dans la demande de soumissions, tous les prix indiqués doivent être des prix nets, en dollars canadiens, comprenant les droits de douane canadiens, la taxe d'accise et doivent être FAB, y compris tous frais de livraison à la (aux) destination(s) indiqué(s). Le montant des taxes applicables doit apparaître séparément.

Supplier Name and Address – Nom et adresse du fournisseur
Telephone No. - N° de téléphone
Facsimile No. - N° de télécopieur
Name and title of person authorized to sign on behalf of supplier (type or print)
Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur (caractère d'impression)
Signature : _____ Date : _____



Cet amendement est porté à :

1) Prolonger la date de fin du 14 octobre au 24 octobre

2) SUPPRIMER dans son intégralité la sollicitation M5000-22-3980C datée du 14 septembre et insérer le document daté du 14 octobre

Répondre aux questions suivantes :

i) La matrice des cloisons indique que la cloison de type B devrait avoir du stratifié et du tissu sur l'élément inférieur. Veuillez confirmer quel matériau est demandé.

Veuillez consulter la sollicitation mise à jour

ii) Les panneaux d'intimité pour les surfaces de travail peuvent avoir une hauteur totale de 42 po à 49 po, avec une cloison de base et une cloison complémentaire. Dans les spécifications de l'AMA, il est permis que l'alimentation électrique soit au-dessus de la surface de travail ou sous la surface de travail. L'image de gauche ci-dessous montre l'alimentation électrique au-dessus de la surface et l'image de droite, sous la surface. Dans les images fournies, les deux sources d'alimentation se trouvent dans l'élément inférieur de la cloison de base.

Veuillez consulter la sollicitation mise à jour

iii) Le plan d'étage fourni n'indique pas l'emplacement des tables à hauteur réglable. Veuillez fournir des précisions sur ce qui suit : si une surface à hauteur fixe est placée devant une surface à hauteur réglable, les dimensions indiquées dans les spécifications de l'AMA ne tiennent pas compte de l'espace de 1 po qui est requis pour des raisons de sécurité. Pour régler ce problème, il faudrait diminuer la profondeur des tables à hauteur réglable de 1 po supplémentaire, ce qui ferait en sorte que la profondeur réelle d'une table de 24 po serait de 22 po. De plus, les surfaces indiquées dans la demande de soumissions ne permettent pas de remplir l'espace de manière appropriée, selon la disposition des cloisons fournie. Il y aurait un espace mort d'environ 13 po dans le coin du poste de travail. Veuillez confirmer la disposition correcte et l'emplacement de toutes les surfaces.

iv) Selon la matrice des cloisons de la demande de soumissions, il y a un total de 67 cloisons de base et de 60 cloisons complémentaires. Si toutes les cloisons indiquées sur le plan d'étage sont de la même hauteur, alors le nombre total de cloisons de base devrait être le même que celui des cloisons complémentaires.

Le plan d'étage de la CAO fourni montre un total de 64 cloisons. Pour correspondre au nombre de cloisons sur le plan d'étage, les quantités dans le tableau ci-dessous devraient être les suivantes.

Veuillez confirmer.

Réponse de la GRC : Confirmé. Les quantités révisées de cloisons sont correctes.

v) « Remarque concernant l'alimentation électrique » :

Nous aimerions confirmer que chaque regroupement de postes de travail aura une alimentation par la base. Cependant, jusqu'à 4 circuits peuvent être branchés à une alimentation par la base.

Les postes de travail « 4/5/6/7/8/9 » sont regroupés avec un total de 15 prises doubles (30 prises simples), ce qui est supérieur au maximum de 6 prises doubles par circuit qui est permis. Par conséquent, 3 circuits devraient être branchés à une alimentation par la base pour éviter de surcharger ce regroupement. De même, les regroupements des postes de travail « 10/10/11/12 » et « 1/2/3 » nécessiteraient 2 circuits branchés à une alimentation par la base.

Veillez consulter la sollicitation mise à jour

vi) Au lieu du stratifié sur les cloisons, est-ce que du tissu et du métal peint constituent des finis acceptables?

Non